進

15~25

サンポット石油暖房機 (密閉式石油ストーブ)

取扱説明書

型名



- ●このたびはサンポット石油暖房機をお買いあげいただきまして、まことにありがとうございました。
- この機器は、消費生活用製品安全法の『特定保守製品』に指定されています。 で使用の前に、『所有者票』(製品に添付)を返送していただき、所有者登録を行ってください。
- お使いになる前に必ずこの取扱説明書をよく読んで、ストーブを家族全員で正しくご使用ください。 なお、この取扱説明書は、保証書・工事説明書と共に必ず保存してください。

お客さまご自身による工事は危険です。据付け工事は販売店や専門業者にご依頼ください。 (ストーブを移設させる場合も同じです。)

●商品には保証書を添付しております。保証書はよりよい製品作りやアフターサービスの向上に役立たせていただきますので、お手数ですが所定事項のご記入をご確認のうえ、必ず保証書控えをお買いあげの販売店にお渡しください。

9 サンポット株式会社

もくじ



で使用前に	特に注意していただきたいこと 使用する場所 ************************************	9~10
準備	使用前の準備 燃料 給油 給油の目安 点火前の準備と確認 	13 13
	使用方法 ····································	
使	火力調節 ····································	
	● 消火 ···································	
用	使用上の注意	
方	● タイマー運転 ····································	
בו	セーブ運転	
法	● チャイルドロック	
/	安全装置	24
	その他の装置	25
	日常の点検・手入れ	25~26
-	定期点検	27
点 検	故障・異常の見分け方と処置方法・	···28~31
•	部品交換のしかた	
・その他	保管	
他	仕様	
	アフターサービス	
	据付け・移設	···36~38



特に注意していただきたいこと

安全のために必ずお守りください

この取扱説明書には本機を安全に正しくお使いいただくために、守っていただきたい事項が 表示されています。

表示内容をよくご理解いただき、本文をお読みください。

■ここに示した事項は ⚠ 危険、♠ 警告、♠ 注意に区分しています。



この表示を無視して、誤った取扱いをすると、人が死亡、重傷を 負う危険、または火災の危険が差し迫って生じることが想定され る内容を示しています。



この表示を無視して、誤った取扱いをすると、人が死亡、重傷を負う 可能性、または火災の可能性が想定される内容を示しています。



この表示を無視して、誤った取扱いをすると、人が傷害を負う 可能性や物的損害の発生が想定される内容を示しています。

●イラスト(まんが)の横にあるマークは次のように表しています。











マーク

禁止





マーク

指示



マーク

注意

特に注意していただきたいことっづき

⚠ 危険(DANGER)

ガソリン厳禁

ガソリンなど揮発性の高い油は、絶対に使用しないでください。火災の原因になります。





⚠警告(WARNING)

給排気筒(管、ホース)外れ危険

給排気筒(管、ホース)が外れたまま使用しないでください。

外れていると運転中に排ガスが室内に漏れて、危険です。

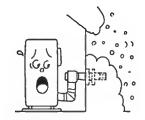




給排気筒トップ閉そく危険

給排気筒トップの周りが雪でふさがれたままで使用しないでください。ふさがれているときは、除雪してください。 閉そくしていると運転中に排ガスが室内に漏れて、危険です。

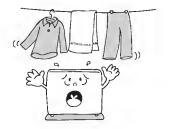




衣類の乾燥厳禁

衣類などの乾燥には使用しないでください。衣類が落下して火がつき、火災の原因になります。





温風吹出口をふさがない

● 衣類、紙などで温風吹出口や空気取入口を ふさがないでください。

衣類、紙などでふさぐと、火災の原因にな ります。





安全のために必ずお守りください

⚠警告(WARNING)

スプレー缶厳禁

スプレー缶やカセットこんろ用ボンベなどを、ストーブの上や前に(周囲に)放置しないでください。

熱で缶の圧力が上がり、爆発して危険です。





定期点検の実施

●定期的(2年に1回程度)に点検・整備を 受けてください。

点検を受けずに長期間使用し続けると、故障や事故の原因になり危険です。

点検・整備はお買い求めの販売店や資格者 のいる店に依頼してください。





ご自身での据付け・移設工事の厳禁

お客さまご自身による工事は危険です。据付け工事は販売店や専門業者にご依頼ください。

(ストーブを移設させる場合も同じです。)





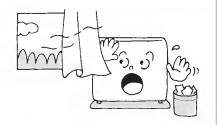
⚠注意(CAUTION)

カーテン、可燃物近接禁止

カーテンや燃えやすいものを近づけないでください。

火災が発生するおそれがあります。可燃物との離隔距離については標準据付け例(36~37ページ)を参照してください。





給油時消火

火災のおそれがありますので、給油は、必ず消火し、火の気のないところで行ってください。





特に注意していただきたいことっづき

⚠注意(CAUTION)

異常時使用禁止

万一異常を感じたときは、使用しないでく ださい。

異常燃焼のおそれがあります。





温風に直接あたらない

温風に直接長時間あたらないでください。 低温やけどや脱水症状になるおそれがあり ます。





高温部接触禁止

●燃焼中や消火直後は、高温部(温風吹出口など)、排気筒(給排気筒トップ)に手などふれないでください。やけどのおそれがあります。





指や異物を入れない

温風吹出口や空気取入口などに指や異物を 入れないでください。 けがや火災のおそれがあります。





腰をかけたり物をのせない

ストーブの上にのったり、腰をかけたりしないでください。

ストーブの故障ややけどのおそれがあります。

ストーブの上に花びんや水を入れたものなど を置かないでください。

水がかかると漏電や故障のおそれがあります。





分解修理の禁止

●故障、破損したら、使用しないでください。不完全な修理は、危険です。





安全のために必ずお守りください

⚠注意(CAUTION)

改造使用の禁止

● 改造して使用しないでください。また、ストーブや排気筒には床暖房用の熱交換器などを取り付けないでください。

火災や排ガスが室内に漏れる原因となり危 険です。



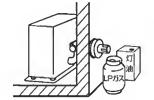


給排気筒付近の可燃物近接禁止

●給排気筒トップの近くに、灯油や可燃物な ど引火のおそれのあるものを置かないでく ださい。

火災のおそれがあります。





特殊な場所での使用禁止

ストーブは居室の暖房用としてつくられたものですので、乾燥室、温室、飼育室などでは絶対に使用しないでください。また、クリーニング店、美容院など化学薬品を使用する場所では使用しないでください。

化学薬品などの影響により異常燃焼や故障の 原因になります。





マントルピース内据付け禁止

マントルピース内には据付けないでください。 ストーブが故障したり、火災の原因になり ます。





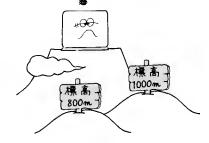
高地注意

- 標高800m未満でご使用ください。標高800m~1300mで使用する場合は調整が必要です。(FF-472CTLの場合)
- 標高1000m未満でご使用ください。 標高1000m~1500mで使用する場合は調整が必要です。(FF-442CTLの場合)
- 給排気管の延長条件によっては800m以下でも調整が必要です。

詳しくは、工事説明書の 延長給排気方式・ 高地使用時の工事方法 を参照してください。 そのまま使用しますと、空気不足となり、 異常燃焼の原因になります。

●標高1500m (FF-472CTLは1300m)以上では使用できません。





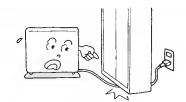
特に注意していただきたいことっづき

⚠注意(CAUTION)

電源コードを傷めない

●電源コードに無理な力を加えたり、物をの せたりしないでください。また、電源プラ グを抜くときは、コードを持って引き抜か ないでください。

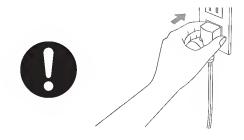




火災や感電の原因になります。

電源プラグは確実に差し込む

- 電源プラグはコンセントに根元まで確実に 差し込んでください。(また、傷んだプラグやゆるんだコンセントは使用しないでください。)火災の原因になります。
- ぬれた手での抜き差しはしないでください。感電の原因になります。



長期間使用しないときは電源プラグを抜く

●長期間使用しないときは、電源プラグを抜いてください。火災や予想しない事故の原因になります。

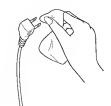




電源プラグのお手入れをする

ときどきは電源プラグを抜き、ほこり(及び金属物)を除去してください。(ほこりがたまると湿気などで絶縁不良になり)火災の原因になります。





油漏れ確認

給油口口金は確実に締めてください。給油口口金を下にして、油漏れがないことを確かめてください。

口金を斜めに締めたりすると、簡単に口金 が外れて、火災のおそれがあります。





お願い(NOTICE)

灯油の廃棄

● 灯油の廃棄処分は、灯油をお買い求めになった販売店にご相談ください。



ストーブを安全に使用するためには、場所の選定が大切です。 場所の選定は「据付け場所の選定及び標準据付け例」の項をお読みください。(36~37ページ参照)

■効果的に使用するために

- ●冷たい外気に接する窓ぎわや壁側に据付けると、冷気が暖められて対流しますので効果的です。
- ストーブの前方に障害物があると、部屋の温度にむらができる原因になります。

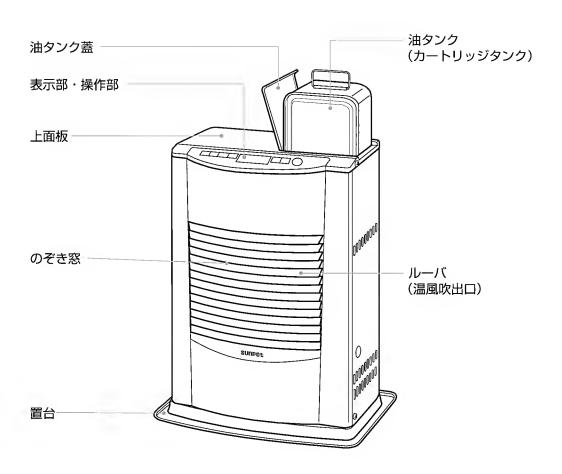
次の場所では使用しないでください。火災や予想しない事故の原因になります。

- 水平でない場所、不安定な場所
- 不安定な物をのせた棚などの下
- 可燃性ガスの発生する場所またはたまる場所
- 付近に燃えやすいものがある場所
- 階段、避難口などの付近で避難の支障となる場所
- マントルピース内
- 温室、飼育室など人のいない場所

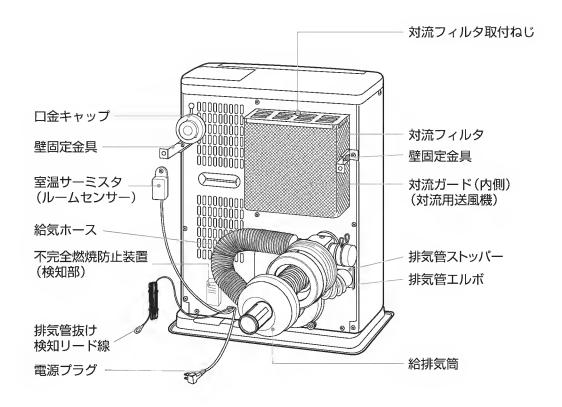


■外観図

【正面外観図】



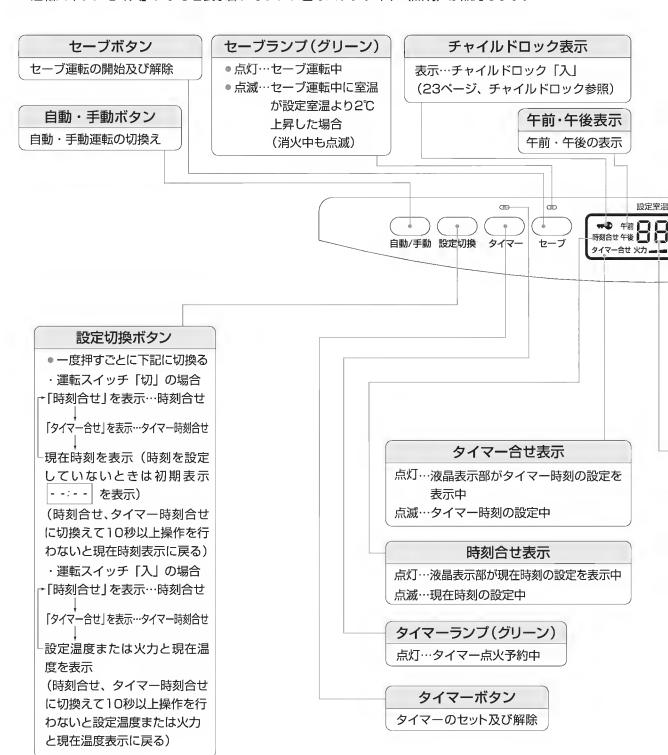
【背面外観図】



各部のなまえ つづき

■表示部・操作部

運転スイッチを「入」にすると表示部にオレンジ色のバックライト(照明)が点灯します。



温度・時刻設定ボタン

- 室温を1℃づつ設定 (自動運転)
- 火力を調節 (手動運転)
- 時刻調節 (時刻合せ、タイマー合せ)

運転ランプ(レッド)

- 点灯…運転中
- 点滅…消火後再点火したとき (ストーブが冷えると点灯に変わる)

運転スイッチ

運転の開始及び消火





火力表示

表示……手動運転中

液晶表示部

- 初期表示 -:- の点滅(運転スイッチ切の場合)
 - ・電源プラグをコンセントに差し込んだとき
 - ・停電後、再通電したとき
 - ・時刻設定していないとき
- 運転スイッチ「入」
 - ·自動運転…設定温度、現在温度表示
- 時刻合せ、タイマー合せ…設定時刻を表示
- 運転スイッチ「切」……時刻表示
- 「タイマー合せ」表示……タイマーの設定時刻を表示
- チェックモード表示……ストーブが停止したとき
- 何も表示しないとき
 - ・停雷中

| 6-88

· 省電力表示中

- 『!!!! 表示
 - 消火する約30分前から5分毎に「ピッピッ」と音で知らせます。
 - ・点滅…灯油が残り少なくなっています。
 - ・点灯…灯油がなくなりました。

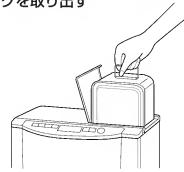
使用前の準備

燃料

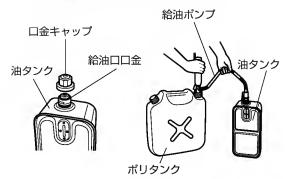
- 燃料は必ず灯油(JIS1号灯油)を使用してください。
- 変質灯油、汚れた灯油、水の混じっている灯油などは絶対に使用しないでください。点火、消火しにくくなったり、燃焼が悪くなってすすが出たり、製品の寿命を縮めます。

給油

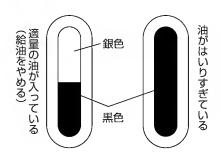
給油はストーブを消火してから行ってください。



- 油タンクを逆さにして給油口口金に口金キャップをかぶせて給油口口金を外し、給油ポンプで給油する
 - 給油は、油タンクが倒れる事のない水平 な場所で行ってください。
 - ●油タンクは、油がこぼれても大丈夫な場所に置き、給油してください。



油面が油量計の半分になったら給油を やめる



ロ金キャップをかぶせて給油口口金を、 確実に締める

- ●給油口口金を下にし、灯油が漏れないことを確かめてください。
- ●油量計をストーブ手前側にし、油タンク をストーブに静かにセットしてください。
- こぼれた灯油はよくふきとる給油は、灯油をあふれさせないように注意して行ってください。

■給油の目安

液晶表示部に『!!!』が点滅表示したら給油 してください。給油せずに30分間燃焼します と、『!!!』が点灯表示に変わりストーブは停止します。

(FF-472CTL)

燃焼量	油タンク内の灯油消費時間
最大連続 (0.525L/h)	約9時間
最小連続 (0.18L/h)	約27時間

(FF-442CTL)

燃焼量	油タンク内の灯油消費時間
最大連続 (0.425L/h)	約12時間
最小連続 (0.13L/h)	約38時間

備

■点火前の準備と確認

油漏れの確認

ストーブの置台に油漏れがないか確認してください。

万一、油漏れしている場合は、必ずお買い求めの販売店又は最寄りのサンポット 支店・営業所へご連絡ください。



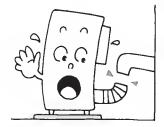


☆ 給気ホース・排気管の接続の確認

●給気ホース・排気管が正しく接続されているか確認してください。

外れていると運転中に排ガスが室内に漏れて、大変危険です。

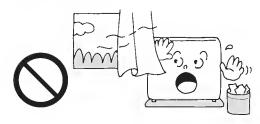




ストーブ周囲の確認

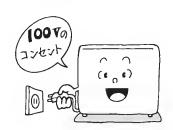
ストーブの周囲及び給排気筒トップの周囲に引火物や可燃物がないか確認してください。

火災や予想しない事故が発生するおそれ があります。



電源プラグの接続

●電源プラグは100Vの専用コンセントに 差し込んであるか確認してください。



使用方法



省電力表示について

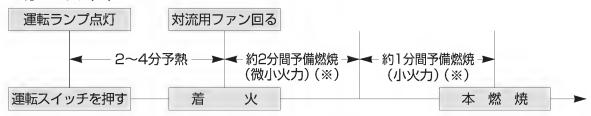
運転スイッチが「切」でストーブが停止中、ボタンを押さない状態が2分以上続くと省電力表示となり、表示部の表示が全て消えます。この状態から操作する場合は、いずれかのボタンを一度押して表示部を表示させた後、各操作を行ってください。

点火

運転スイッチを押して、「入」にする

- 運転ランプと表示部のバックライトが点灯し、2~ 4分予熱後着火します。
 - 液晶表示部が現在時刻表示から温度表示に切換ります。
- 予熱後、対流用ファンが回り、約3分間予備燃焼を 行います。(※)





※FF-472CTLの予備燃焼時間は小火力で約4分間となります。

お願い

- 始めてのご使用時や給油後は、『OIL』のチェックモードが表示されることがあります。 カートリッジタンクをセットして約5~6分待ってから運転スイッチを入れてください。
- 点火の際には、のぞき窓より着火を確認してください。着火しない場合は、油タンクに灯油があるか確認してください。
- 運転スイッチを「入」にし、液晶表示部に『E-19』のチェックモードが表示された場合は、排気管の接続が不十分であったり、排気管抜け検知リード線が正しく接続されていないためです。 運転スイッチをいったん「切」にし、ストーブが停止したのち点検し、確実に接続してから、運転スイッチを「入」にしてください。
- 始めてのご使用時や試運転時、および油切れ時などの場合には点火安全装置や燃焼制御装置が作動し、『E-03』『E-33』『E-05』『E-35』のチェックモードが表示されることがあります。この場合、運転スイッチを一度「切」にして対流用ファンが停止した後、再び運転スイッチを「入」にしてください。

方



火力調節 自動運転

● セットした温度になるように、火力を自動的に調節します。

低/弱 高/強

分

翓

手動運転で火力表示が表示されている場合、 自動・手動ボタンを押す

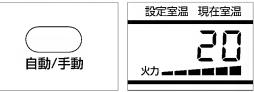
火力表示が消え、設定室温が表示されます。



- 温度・時刻設定ボタンの『▼」『▲』を押し て、お好みの室温を設定する
 - 『▼』又は『▲』ボタンを押すと1°Cづつ変化します。
 - 室温の設定範囲は「12~32」℃です。
 - 現在温度は「5~35」℃の範囲で表示されます。 ただし、現在温度が5℃未満で「Lol、35℃を超えると「Hilの文字表示となります。
 - ●設定室温の数字は室温のめやすです。設置条件によっては必ずしも室温と一致しません。
 - 設定室温は一度セットすれば記憶されますが、停電の場合には解除され自動的に「24 | ℃に セットされます。
- 手動運転 セットした火力で運転を続けます。室温調節はしません。
- 自動運転で火力表示が消えている場合、 自動・手動ボタンを押す
 - 火力表示が表示され、設定室温が消えます。
- 温度・時刻設定ボタンの『▼|『▲|を 押して、お好みの火力に合せる



- 出荷時の火力は --- --- にセットしてあります。
- 火力は一度セットすれば記憶されますが、停電の場合には自動的に自 動運転の「24」 ℃にセットされます





設定室温 現在室温



- 燃焼中に炎がかたよったり、赤火が混ったり、また上下変動することがありますが、異常ではあ りません。
- ストーブの前面には温風をさまたげる障害物を置かないでください。 **障害物があると温風が回り込み室温調節が正しく働かない場合があります。**
- 燃焼中「カチカチ」 音がすることがありますが、電磁ポンプの運転音で異常ではありません。
- 燃焼中に火力が変わらないにも関わらず対流用ファンの音が大きくなることがありますが、スト ーブの特性上のものですので異常ではありません。
- 室温調節が正しく働かないときは、室温サーミスタ(ルームセンサー)を適当な場所に移動して ください。
- 室温サーミスタ(ルームセンサー)は直接ストーブに取り付けないでください。室温調節が正し く働かないだけでなくセーブ運転の場合、室温より高い温度で感知し、点火・消火を頻繁にくり かえして故障の原因になります。



使用方法 つづき



■消火

- 運転スイッチを再度押して、「切」に
 する
 - 運転ランプと表示部のバックライト が消灯します。液晶表示部が温度表 示から現在時刻表示に切換ります。





| 消火を確認する

●対流用ファンはストーブが冷えるまでの約8分間回りつづけます。



- 長期間留守にするときは、必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。
- 電源プラグは対流用ファンが停止してから抜いてください。
- 電源プラグをコンセントから抜いて運転を停止しないでください。 ストーブが過熱し、故障の原因になります。
- お出かけになるときは必ず消火してください。運転スイッチを「切」にしてください。

法

使

■使用上の注意

高温部に注意

- ストーブの温風吹出口は高温になりますので、やけどに注意してください。
- 特にお子さまをストーブに近づけないでください。 保護ガード(関連部材)ので使用をおすすめします。
- 給排気筒トップや排気管は高温です。やけどに注意してください。



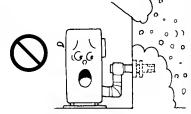
温風に直接あたらない

温風に直接長時間あたらないでください。低温やけどや脱水症状になるおそれがあります。特に体力のない病人、乳幼児、お年寄りには、まわりの人が注意してあげてください。



給排気筒トップ閉そく危険

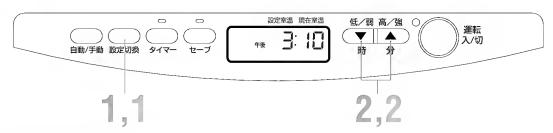
給排気筒トップの周りが雪でふさがれたままで使用しないでください。ふさがれているときは、除雪してください。 閉そくしていると運転中に排ガスが室内に漏れて、危険です。



雷時の注意

- 雷が接近したときは、電源プラグをコンセントから抜いてください。激しい雷の影響でストーブが故障するおそれがあります。
- ●シーズンオフのように長期間使用しないときは電源プラグを抜いてください。
- ストーブ前面付近は、温風が熱いので熱に弱いものを置いたり、敷いたりしないでください。 変色や変形したりすることがあります。

使用方法 つづき



■時刻合せ

●はじめて使用するときや停電後、表示が - -:- - になっている場合には、時刻合せを行ってください。

停止中でも運転中でも合せることができます。

会には、「時刻合せ」を表示させる。



時刻合せ 午後

温度・時刻設定ボタンの『▼』『▲』を押すボタンを押しつづけると早送りになります。



タイマー運転 タイマー時刻合せ

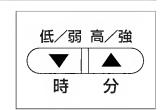
おめざめ前の寒い朝などお好みの時刻に運転を開始します。

停止中でも運転中でも合せることができます。

設定切換ボタンを押して、「タイマー合せ」を表示させる



- 温度・時刻設定ボタンの『▼』『▲」を押す
 - 分は5分きざみで動きます。
 - ボタンを押しつづけると早送りになります。
 - タイマー時刻は一度セットすると記憶されますので、次からセットする必要はありません。
 - 停電があると記憶が解除されます。再セットしてください。



方



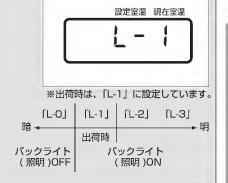
タイマー待機時のバックライト(照明)調整について

タイマー待機時のバックライト(照明)の明るさ調整ができます。 以下の手順を参考に設定してください。

- ①運転スイッチ「切」時にタイマーボタンを5秒以上押す。
- ②液晶表示部が「L-1|へ切換わります。
- ③「L-1」の状態から『▼』、『▲』を押す毎に

と切換わります。

④設定したい内容を表示させて設定切換ボタンを押し、 通常の表示に戻せば設定完了です。



タイマー運転 タイマー点火

■ 運転スイッチを押して、「入」にする

- 運転ランプと表示部のバックライトが点灯します。
- ●燃焼中にセットする場合、運転スイッチを「入」 にする必要はありません。



タイマーボタンを押す

- タイマーランプが点灯します。
- 10秒間液晶表示部に「タイマー合せ」 とタイマー時刻を表示します。
- タイマー時刻合せができます。



🥎 お好みの運転を予約する

- 自動/手動運転・セーブ運転の予約ができます。
 - セーブ運転はタイマーセットをしても解除されません。

使用方法 つづき



■タイマーセットの解除

- ◢ 運転スイッチを再度押して、「切」にする
 - タイマーランプが消灯します。 省電力表示から運転スイッチを「切」にする場合 液晶表示部に現在時刻が表示されます。





● タイマー時刻前に点火する場合は、再度タイマーボタンを押してください。(タイマーランプが消灯します。)

省電力表示から点火する場合は、タイマーボタンを2回押してください。(1回目で液晶表示部が表示し、2回目でタイマーランプが消灯します。)

ご注意

- ●時刻合せをしていないとタイマー運転はできません。先に時刻合せを行ってください。 (19ページ参照)
- タイマー点火をする場合は、周囲に可燃物があったり、その他危険な状態のないことを確認してください。
- おでかけのときはタイマー点火をしないでください。予想しない事故が発生するおそれがあります。
- 停電したときや運転中にチェックモードを表示されたときは、タイマー運転は解除されます。



■セーブ運転(自動運転時)

● 比較的暖い時期の場合など、設定室温より室温が上がりすぎるときにご使用ください。燃焼・消火をくりかえし、室温を調節します。

セーブボタンを押す

- セーブランプが点灯します。
- 室温が設定室温より約2℃上昇したときは、セーブランプが点滅となり、 この状態が2分間続くと消火になります。



- 再点火は室温が設定室温に下がったとき、セーブランプが点滅から点 灯に変わり、点火になります。
- セーブ運転は燃焼・消火をくりかえしますので室温の変動が大きくなります。

■セーブ運転の解除

セーブボタンを再度押す

● セーブランプが消灯します。





- セーブ運転は一度セットすると記憶されますので、消火しても解除されません。
- 停電したときは、セーブ運転は解除されます。

使用方法 つづき



チャイルドロックについて

お子様などによるいたずら操作の防止や、誤って運転スイッチを押しても点火しないようにしたいときに使用します。

■チャイルドロック

●子供などによるイタズラを防止します。

- 温度・時刻設定ボタンの「▼」 「▲」を3秒以上同時に押す

 - 運転スイッチを「切」にする以外のすべての操作ができません。





■チャイルドロックの解除

- 温度・時刻設定ボタンの「▼」 「▲」 を 再度3秒以上同時に押す
 - 「₩◆」マークが消えます。





• 停電したときや運転中にチェックモードが表示されたときは、チャイルドロックは解除されます。

使



- 異常が生じたとき、自動的に消火する装置です。
- 安全装置が作動した場合、運転スイッチを「切」にし、ストーブが冷えてから下記の処置をしてください。

安全装置のなまえ ・作動の原因	チェックモード	処置の方法
対震自動消火装置 ・地震 (震度5程度以上) のとき ・強い振動や衝撃を受けたとき	E-0 2	ストーブの周囲や給気管・排気管の外れ やゆるみ、油漏れなどの異常がないことを 確認し再点火操作してください。
停電安全装置 停電したとき電源プラグが抜けたとき	E-0 0	通電後、再点火操作してください。
過熱防止装置対流フィルタや対流ガードにほこりがたまったり、対流フィルタがカーテンなどでおおわれたとき	E-07	対流フィルタや対流ガードの掃除や障害物などの原因を取り除いてから再点火操作してください。
点火安全装置 ● 点火不良	E-03 E-33	次のことを確認し、再点火操作してください。 オイルフィルタ、油受皿、油タンク内に水やごみが混入していないか。 (26ページ参照) 再びチェックモードが表示される場合
燃焼制御装置 ● 途中で火が消えたとき	E-0 S E-3 S	には、お買い求めの販売店又は最寄り のサンポット支店・営業所へご連絡く ださい。
不完全燃焼防止装置 ● 不完全燃焼になった排ガスが 室内に漏れたとき	積算作動回数1~2回 Е-[[次のことを確認し、再点火操作してください。 • 排気管が外れていないか。 (25ページ参照) • 給排気筒トップの先端が外れていないか。 (25ページ参照) • 再びチェックモードが表示される場合
【連続不完全燃焼通知機能】 ● 連続して不完全燃焼防止装置が 作動したとき	積算作動回数3回 「「」」 (点滅)	には、お買い求めの販売店又は最寄り のサンポット支店・営業所へご連絡く ださい。
【再点火防止機能】 ● 連続して不完全燃焼防止装置が 作動したとき	積算作動回数4回 「「」 (点灯)	室内の換気を行い、お買い求めの販売店 又は最寄りのサンポット支店・営業所へ ご連絡ください。 「『『『』」が点灯するとストーブが使用 できなくなります。



装置のなまえ ● 作動の原因	チェックモード	処置の方法		
排気管抜け検知装置 ● 排気管接続部の外れ ● 排気管抜け検知リード線が外れ たり断線したとき	E- 19	排気管や排気管抜け検知リード線を点 検し、確実に接続してから再点火操作 してください。		
水検知装置 ●油受皿に水がたまったとき	E-42	附属のスポイトで油受皿の水を抜いて から再点火操作してください。		

日常の点検・手入れ

■点検・手入れのときの注意

●必ず運転スイッチを「切」にして、ストーブの運転を停止し、ストーブが冷えた状態で行ってください。

■点検・手入れの必要項目、時期、方法

時期	点検・手入れ項目	方	法
シーズン	給気ホース 排気管	給気ホース・排気管の接続箇所が外れていないか点検します。給気ホースが排気管にあたっていないか点検します。	
はじめ	給排気筒トップ	室外の給排気筒トップが鳥の巣や ビニール袋などでふさがれていな いか点検します。	S. C.
使	油漏れ・油のたまり・ 油のにじみ	■置台に油漏れ、油のたまり、油の にじみがないか点検します。	
用用	周囲の可燃物・引火物	● ストーブの上や周囲・給排気筒トップの周囲に可燃物、引火物がないか点検します。	mm Joseph Man
ح	排ガスの漏れ	 ●排ガスのにおいや、目がチカチカ しないか点検します。排ガスが漏れていますと危険です。	
ح	給排気筒トップ	給排気筒トップが雪や氷でふさがれていないか点検します。ふさがれていると異常燃焼することがあり危険です。	

時期	点検・手入れ項目	方	法
週に1回以上	対流フィルタ 対流ガード	● ストーブ背面の対流フィルタ、対流ガードに付いたほこりを掃除機などで取り除きます。 対流フィルタ 対流フィルタ 対流フィルタ	対流ガード
月に1回以上	ストーブ 外観 安全のため、電源プラ グをコンセントより 抜いてから行ってく ださい。	ストーブ・置台などのほこりや汚れは、乾いたやわらかい布などできれいにふきとります。シンナー・アルコール・ベンジンなどは使用しないでください。	
1	オイルフィルタの 掃除	油受皿の中にあるオイルフィルタにごみや水がたまると灯油の流れが悪くなり、故障の原因になります。 油タンクを取り出したときに点検し、オイルフィルタにごみや水がたまっているときは、きれいな灯油ですすぎ洗いしてください。	ゴム手袋オイルフィルタ◆◆
シーズンに 2~3回	油受皿の水抜き	 ●灯油の中に水が浸入すると、点火不良や異常燃焼などストーブが故障する原因になります。ときどき点検して次の方法で水抜きしてください。 1.油タンクを抜き出し、内部の油や水を完全に抜く。 2.油受皿からオイルフィルタを取り出し、きれいな灯油ですすぎ洗いする。 3.附属のスポイトで油受皿にたまっている水を完全に取り除く。 	油受皿
	電源プラグ	● 電源プラグにほこりが付着していないた	か点検します。

定期点検

サンポット密閉式石油ストーブは使用される場所や条件、また使用時間により消耗・劣化する部品がありますので、修理資格者〔(財)日本石油燃焼機器保守協会(TEL.03-3499-2928)で行う技術管理講習会修了者(石油機器技術管理士)など〕による定期点検を受けてください。

■定期点検の実施時期

2シーズン毎に1回程度定期点検を受けてください。

ただし、湿度の高いところ、ほこりの多いところ(例えば、厨房室や製綿工場など)、温泉地域などでご使用の場合は、1シーズン毎の点検が必要となりますのでお買い求めになった販売店にご相談ください。

定期点検

定期点検は専門の技術者が、設置状態、給排気まわりの点検・安全装置及び運転動作の点検・確認、 使用時間により消耗劣化しやすい部品の点検等を行います。

安全にお使いいただくために製品の状態を点検診断するものですから必ず受けてください。

お申し込み先

お客さま→お買い求めになった販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所。

定期点検費用

定期点検の費用についてはお買い求めの販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所にご相談ください。 定期点検の結果、部品交換及び修理等が必要な場合は、処置内容及び費用についてお客さまにご相談 申しあげます。

■定期点検の内容

定期点検の内容	項目
設置状態、給排気まわりの 点検・確認	製品の設置・使用状態送油経路部の油漏れ給排気筒接続とつまり油受皿・オイルフィルタの掃除給排気筒トップのつまり
安全装置及び運転動作の点 検・確認	安全装置の働き運転動作の点検操作部品や動く部品の働き
環境・使用時間により劣化 しやすい部品の点検・交換	点火ヒータなどの点検給排気部品・排気管接続用Oリングなどの点検バーナ・燃焼リング・赤熱筒などの点検各種送風機の点検各種送風機の点検
製品の清掃・整備	◆本体内◆対流ブード・ファン◆対流フィルタ◆油タンクの水抜き



故障・異常の見分け方と処置方法

次のような場合は故障ではありません。

	現象	原 因
点火時	初めて使用するときやシーズン 始めに、煙やにおいが出る	耐熱塗料やほこり が 焼けるためです。 異常ではありません。
時 消 以 時	「ピチピチ」や「カンカン」と いう音がする	本体内部の加熱・冷却時に出る金属の膨張・収縮音です。 異常ではありません。
時 	点火時に「ポン」という音がする	着火音で、異常ではありません。
444	青炎の中に赤火が混じる	異常ではありません。
燃焼時	炎の一部が揺らぐ	異常ではありません。
时	「カチカチ」という音がする	電磁ポンプの運転音で、異常ではありません。



故障・異常の見分け方と処置方法 つづき

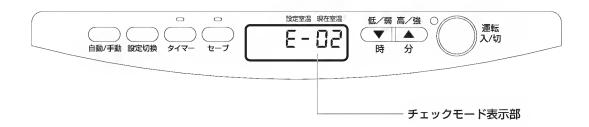
異常が生じた場合は下表を参照して、お客さまご自身で処置してください。

	運	点	炎												参
現象	運転ランプが点灯	火	が 立			液晶			こ表: フモ-		れた			Ln	照
原因	か点灯しない	しない	上がる	E-0 0	E-0 3 E-0 5 E-3 3 E-3 5	E-C C E-b h CCCC (占滅)	E-0 2	E-0 7	E- 19	E-42	(**1) F	(※2) 0 / L (占減)	(※3) 0 / L (点灯)	処 置	ページ
電源プラグがコ ンセントから抜 けている			8			(mum)						(mvok)	(LVIII)	電源プラグをコンセントに確実に差し込む	14
油タンクに灯油 がない					•								•	給油する(※4)	13
停電があった														運転スイッチを押し なおす	24
油タンク、オイル フィルタに水やご みがある														水抜き、掃除する	26
対流フィルタや対 流ガードにほこり がたまっいる														掃除する	24 26
対流フィルタが カーテンでふさ がっている								•						カーテンを取り除く	24
給排気筒トップ の先端がふさが いる			•											給排気筒トップ先端 のしゃ閉物を取り除く	25
地震や強い衝撃 があった														ストーブ周囲、油漏れ、 給排気筒を点検する	24
排気管が抜けて いる														確実に接続する	24 25

- ※1 『F!L』表示は温度と交互に表示します。(運転は継続します。)
- ※2 『 [] ! ! 」点滅表示は、温度と交互に表示します。(運転は継続します。) 5分毎に「ピッピッ」と音でお知らせします。
- ※3 ※2の状態から30分以上経過しますと、『!!!』が点灯に変わりストーブは停止します。
- ※4 給油後も再び『『!!』が点灯表示される場合は約5~6分待ってから、運転スイッチを押しなお し再度運転してください。

以上の方法で点検し、処置してもなおらないときは、使用を中止しお買い求めの販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所へご相談してください。

修理をお申しつけのときは故障内容をできるだけ詳しく、また表示部に表示されるチェックモードをご確認ください。



■チェックモードに下記のような表示が出たときは、お買い求めの販売店又は最寄りのサン ポット支店・営業所へご連絡ください。

■下記のチェックモード表示が出たときは、温度センサーの故障が考えられますので、ストーブの運転は継続できますが早めの修理依頼をおすすめします。

- ■下記のチェックモード表示が出たときは、対流フィルタや対流ガードにほこりが付着してストーブ内部の温度が上昇しています。このままの状態で運転を継続しますと『 *E 0.7* 』を表示してストーブが停止することがありますので、運転スイッチを一度「切」にして対流用ファンが停止した後、対流フィルタや対流ガードのそうじをしてから再び運転スイッチを「入」にしてください。(26ページ参照)
 - ※ストーブの使用状態・設置状態によって『F! L』表示が出る前に『E-Q?』を表示して停止する場合があります。

F!!(温度と交互に表示)



故障・異常の見分け方と処置方法 つづき

このような現象のときは使用を中止し、販売店にご連絡ください

● 使用される場所や条件又は長期間の使用により、下記のような現象が見られる場合には使用を中止して、必ずお買い求めの販売店に修理依頼、又は最寄りのサンポット支店・営業所へご相談ください。

排ガスのにおいがしたり、目がチカチカする

事が見るが漏れているおそれがあります。
排がえが室内に漏れていますと、危険です。



黒煙を出して燃える

• 燃焼が異常になっています。



点火・燃焼・消火するときに「ボーン」という大きな音がした

ストーブが損傷したり、パッキンが飛散しているおそれがあります。



置台に油が漏れている

送油配管や油タンクより油が漏れています。



部品交換のしかた

- ●経年により消耗、劣化しやすい部品があります。
- 異常かなと思われましたら、お買い求めの販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所にお問い合せください。個人での不完全な修理は危険です。
- 修理資格者〔(財)日本石油燃焼機器保守協会で行う技術管理講習会修了者(石油機器技術管理士)など〕 が修理いたします。

■消耗、劣化しやすい部品

項目	内容
使用時間により交換が 必要な部品	点火ヒータ・排気管接続用Oリング(JIS B2401 4種D P40) 燃焼リング・赤熱筒・各種パッキン
環境により劣化しやす い部品	給排気筒系部品・制御基板・燃焼用送風機・対流用送風機
不良灯油を使用されて 劣化しやすい部品	電磁ポンプ

■不完全燃焼防止装置(検知部)

不完全燃焼防止装置の検知部は、有効期限までに交換が必要になります。有効期限を過ぎると検知部の感度が鈍くなり、不完全燃焼防止装置が正常に作動しないおそれがあります。
 不完全燃焼防止装置(検知部)の有効期限は機器左側面に表示されております。(35ページ参照)なお、不完全燃焼防止装置(検知部)の交換は有料です。

保管(長期間使用しない場合)

● 長期間使用しないとき (シーズン終了時) は、次の要領でお手入れしてください。

■ 電源プラグをコンセントから抜く

ぬれた手で触らないでください。感電のおそれがあります。



- ストーブ外装、対流フィルタ、対流ガードの掃除をする (26ページ参照)
- 油タンクの灯油を抜く●油タンク内に水やごみが残ったままにしておきますと、油タンクが腐食する原因になります。

ストーブは据付けたまま保管する

- どうしても取り外して保管するときは、湿気やほこりの少ないところに保管してください。
- 次シーズンに据付けるときには、必ずお買い求めになった販売店に依頼してください。



型	式の	呼	び	FF-472CTL		
種			類	ポット式、強制給排気形、強制対流形		
点	点 火 方 式			電気点火		
使	用	燃	料	灯油 (JIS 1 号灯油)		
444	料消費量	最	大	5.40kW (0.525L/h)		
深念	科用其里	最	小	1.85kW(0.18L/h)		
274	劫星	最	大	19,450kJ/h		
発	熱量	最	小	6,670kJ/h		
赤丸	toh str	最	高	86.0% (最大燃焼時)		
熱	効 率	最	低	86.0%(最小燃焼時)		
Deg.	= 山 +	最	大	4.65kW		
阪	房出力	最	小	1.59kW		
油	タン:	ク容	量	5L		
外	形	寸	法	高さ600mm 幅490mm 奥行307mm(置台を含む)		
質			量	20kg		
電	源電圧及	び周波	设数	100V 50/60Hz		
Ð			+	最大(点火初期に短時間発生) 630/640W		
Æ	定格消費電力		73	点火時 330/325W 燃焼時 36/33W		
待機時消費電力			カ	0.5/0.5W		
給:	排気筒の型	型式の呼	乎び	FWT-6W-1		
給	排気筒の	D 呼 び	径	D40		
給抽	非気筒の壁賃	通部の	孔径	67~80mm		
排	気	温	度	260℃以下		
電	流ヒ	д —	ズ	筒形20mm 10A		
安	全	装 置 対震自動消火装置、停電安全装置、過熱防止装置、点火安全装置、燃焼制御装置、不完全燃焼防止装				
そ	の他の	也の 装 置 排気管抜け検知装置、水検知装置				
附	属		品	壁固定金具(2)、延長用短管(1)、口金キャップ(1)、スポイト(1)、ワイヤーバンド大(1)、給排気筒セット(1)、排気管断熱カバー(1)、ストッパーリング(2)、4×25タッピンねじ(5)、取扱説明書(1)、工事説明書(1)、保証書(1)、特定保守製品説明書(1)、所有者票(1)、保護シール(1)		

型	式	の	呼	び	FF-442CTL				
種	種類			類	ポット式、強制給排気形、強制対流形				
点	火 方 式		式	電気点火					
使	用 燃 料		料	灯油(JIS1号灯油)					
444	水		最大		4.37kW (0.425L/h)				
XA	料消費	里	最	小	1.34kW (0.13L/h)				
発	熱	量	最	大	15,750kJ/h				
1	飛	里	最	小	4,820kJ/h				
熱	効	率	最	高	87.0% (最大燃焼時)				
赤代	<i>></i> /J	4	最	低	87.0% (最小燃焼時)				
暖暖	房出力		最	大	3.81kW				
以文	<i>р</i> 5 Щ	/)	最 小		1.16kW				
油	曲タンク容量			量	5L				
外	外 形 寸 法				高さ600mm 幅490mm 奥行307mm(置台を含む)				
質	質量				20kg				
電	電源電圧及び周波数				100V 50/60Hz				
 _定	定格消費電力			, ,	最大(点火初期に短時間発生) 605/615W				
				/3	点火時 330/325W 燃焼時 36/32W				
待	機時	消	費電	カ	0.5/0.5W				
給排気筒の型式の呼び				乎び	FWT-6W-1				
給	排気筒	j の	呼び	・径	D40				
給排	非気筒の風	貫道	部部の	孔径	67~80mm				
排	気		温	度	260℃以下				
電	流ヒ	ב	_	ズ	筒形20mm 10A				
安 全 装 置 対震自動消火装置、停電安全装置、過熱防止装置、点火安全装			対震自動消火装置、停電安全装置、過熱防止装置、点火安全装置、燃焼制御装置、不完全燃焼防止装置						
そ	の他	ග	装	置	排気管抜け検知装置、水検知装置				
附	附 属 品		品	壁固定金具(2)、延長用短管(1)、口金キャップ(1)、スポイト(1)、ワイヤーバンド大(1)、給排気筒セット(1)、排気管断熱カバー(1)、ストッパーリング(2)、4×25タッピンねじ(5)、取扱説明書(1)、工事説明書(1)、保証書(1)、特定保守製品説明書(1)、所有者票(1)、保護シール(1)					

アフターサービス

■保証について

- 保証書は、必ず「お買い上げ日・販売店名」などの記入をお確かめのうえ、 販売店からお受け取りください。内容をよくお読みのあと、大切に保管し てください。
- 保証期間は、お買い上げ日から1年間です。

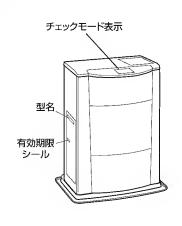


■修理を依頼するときについて

「故障・異常の見分け方と処置方法」に従って点検してください。処置してもなおらないときは、使用を中止し、必ず電源プラグを抜いてから、お買い求めの販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所へご連絡ください。

修理に際しましては、保証書をご提示ください。保証書の規定に従って販売店が修理いたします。

ご連絡していただきたい内容					
ご 住 所					
おなまえ					
電話番号					
製品名	密閉式石油ストーブ				
型名	FF-472CTL/FF-442CTL				
お買い上げ日	年 月 日				
故障又は 異常の内容	できるだけ詳しく(表示部のチェック モード数字など)お知らせください。				
訪問ご希望日					



- 保証期間が過ぎているときは、販売店にご相談ください。修理によって使用できる場合は、ご希望により有料修理いたします。
- 修理料金は、技術料・部品代・出張料などで構成されています。
- ご不明な点や修理に関するご相談は、お買い求めの販売店又は最寄りのサンポット支店・営業所へお 問い合せください。

■補修用性能部品について

- 密閉式石油ストーブの補修用性能部品の保有期間は製造打切り後10年です。
- 補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。



■据付け・移設工事は販売店に依頼する

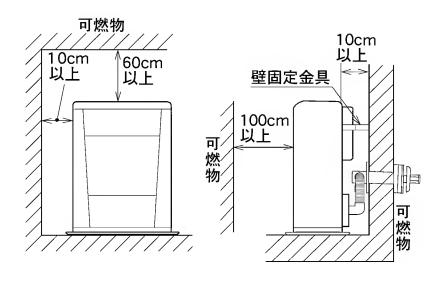
据付けや移設工事は販売店又は据付業者に依頼し、お客様で自身では行わないでください。

■据付け場所の選定及び標準据付け例

据付けについては、火災予防条例、電気設備に関する技術基準など法令の基準があります。 工事説明書の「安全のために必ずお守りください」をお読みになり販売店又は据付業者とよく ご相談してください。また、「標準据付け例」については、下図を参照してください。

【ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離】

●ストーブ右側面と壁面は保守点検のため30cm以上離してください。

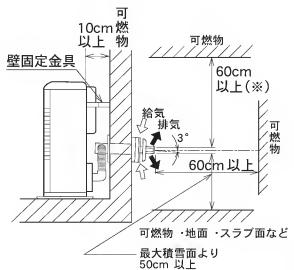




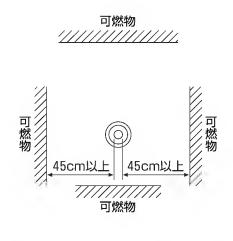
[●] 上図では可燃物までの離隔距離を示していますが、保守点検や性能維持のため、不燃物などの場合も上図離隔距離としてください。

据付け・移設 つづき

【給排気筒トップから周囲の可燃物までの離隔距離】



注(※)60cm以上の寸法は、不燃材を 使用する場合は30cm以上とする。



- ●給排気筒トップは上方及び両側に気流を阻止する障害物がないこと。
- 雪の多い地方では、最高積雪面より50cm 以上離れる場所に、給排気筒を取り付けて ください。
- 不燃物の場合でも性能維持のため、上図離 隔距離としてください(※部は除く)。

■給排気筒を延長する場合の注意

給排気筒を延長する場合は、3m3曲がり以下で取り付けられる場所を選定してください。

● 附属の延長用短管を取り付けてください。(この場合、ストーブと壁面との離隔距離は15cmになります。)

■積雪地区における注意

積雪の多い地方では、積雪時に給排気筒が雪でふさがれないような取付場所を選定してください。また、風がよどむような場所では、排ガスを再度吸い込んで不完全燃焼を起こすことがあります。

据付け後の確認

- ●据付けが終わりましたら、もう一度、工事説明書の「安全のために必ずお守りください」をお読みになり、工事説明書に記載されているとおり据付けられているかどうかを確認してください。給排気筒を延長設置している場合、延長長さは3m以下、曲がりは3箇所以下としてください。
- ●室温サーミスタ(ルームセンサー)はストーブより外し、部屋の温度を代表できる壁面に ピンなどで固定されているかを確認してください。



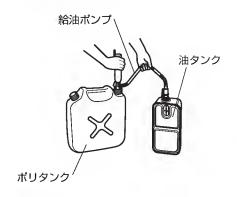
● 始めてのご使用時や試運転時、および油切れ時などの場合には点火安全装置や燃焼制御装置が作動し、『E-O3』『E-33』『E-O5』『E-35』のチェックモードが表示されることがあります。この場合、運転スイッチを一度「切」にして対流用ファンが停止した後、再び運転スイッチを「入」にしてください。

■試運転

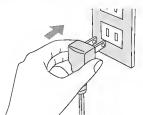
試運転は、販売店又は据付業者とご一緒に必ず行ってください。

運転準備

油タンクに給油する(13ページ参照)



電源プラグをコンセントに差し込む



確認

● 置台の上などに油がこぼれていないか。

運転

- 運転スイッチを押して、「入」にする
 - 運転ランプと表示部のバックライトが点 灯します。
 - ●2~4分予熱後、着火します。予熱後、対流用ファンが回り、約3分間 (FF-472CTLは約4分間)予備燃焼を行います。

消火

- 運転スイッチを再度押して、「切」にする 運転ランプト東テ部のバックライトが消
 - 運転ランプと表示部のバックライトが消 灯します。
 - 対流用ファンはストーブが冷えるまでの 約8分間回りつづけます。

正常運転の目安

正常運転の目安として31ページのような現象がないことを確認します。



● ストーブより煙やにおいが出ることがありますが、燃焼室の塗装やパッキン類が焼けるためで異常ではありません。最大燃焼で数十分運転すると消えますので、部屋の換気をしながら試運転してください。

り サンポット株式会社

お客様相談窓口〔受付時間:平日午前9時から午後5時まで〕

☎0198-37-1177 FAX.0198-37-1192

札幌支店	〒065-0042	札幌市東区本町2条10丁目1番25号	2 011-785-1211	FAX.011-782-8262				
釧路営業所	〒085-0051	釧路市光陽町8番1号	☎0154-22-5821	FAX.0154-32-2289				
帯広営業所	〒080-0801	帯広市東1条南25丁目12番地	☎ 0155-22-1335	FAX.0155-28-2266				
旭川営業所	〒078-8237	旭川市豊岡7条6丁目6番10号	☎ 0166-34-8636	FAX.0166-39-2157				
函館営業所	〒041-0851	函館市本通4丁目17番25号	☎ 0138-53-2583	FAX.0138-33-2180				
仙台営業所	〒983-0034	仙台市宮城野区扇町4丁目2番40号	☎ 022-236-3444	FAX.022-238-9416				
郡山営業所	〒963-8041	郡山市富田町字音路1番地109	2 024-962-9288	FAX.024-962-9266				
青森営業所	〒030-0131	青森市問屋町2丁目18番18号	☎ 017-738-4141	FAX.017-738-5354				
秋田営業所	〒010-0914	秋田市保戸野千代田町15番17号	☎ 018-824-3421	FAX.018-824-3423				
岩手営業所	〒025-0301	花巻市北湯口第2地割1番地26	☎ 0198-37-1138	FAX.0198-37-1188				
首都圏営業所	〒352-0001	新座市東北2丁目24番3号	☎048-471-8420	FAX.048-470-1141				
信越営業所	〒381-0031	長野市大字西尾張部1114番地5	☎ 026-252-6161	FAX.026-252-6162				
大阪営業所	〒 564-0053	吹田市江の木町18番27号	☎ 06-6337-3211	FAX.06-6337-3212				
富山営業所	〒939-8212	富山市掛尾町479番地4	2 076-420-2677	FAX.076-420-2238				
サンポットエンジニアリング株式会社								
サ レフ並	= 00E 0040	1 桐士市区土町0名10丁口1来0EP	∞ 011 705 1001	EAV 011 700 0000				

サービス部 〒065-0042 札幌市東区本町2条10丁目1番25号 ☎011-785-1201 FAX.011-780-2338 他台サービスセンター 〒983-0034 仙台市宮城野区扇町4丁目2番40号 ☎022-232-1479 FAX.022-238-9843 青森サービスセンター 〒030-0131 青森市問屋町2丁目18番18号 ☎017-738-4414 FAX.017-738-4415

サンポットホームページ http://www.sunpot.co.jp/

事業所名・住所・電話番号は変更することがあります。あらかじめ了承願います。

愛情点検

●長年ご使用の石油暖房機の点検をぜひ!



ご使用の際、 こんな症状は ありませんか?

- ●油漏れがある。
- ●排ガスのにおいがしたり、 目がチカチカする。
- ●運転中異常な音がする。
- ●黒煙を出して燃える。
- ●その他の異常や故障がある。



ご使用 中 止 このような場合、事故防止のため使用をせずスイッチを切りコンセントから差し込みブラグを抜いて、必ずお求めの販売店または石油機器技術管理士や点検整備士に、点検修理をご相談ください。ご自分での修理は危険な場合がありますから、絶対なさらないでください。

ご購入(据付)年月日			年	月	日
ご購入店名					
	TEL.				

お客様へ……おぼえのため、ご購入年月日、ご購入店名を記入されると便利です。